



---

**Возобновленная основная сессия 2001 года**

20 декабря 2001 года

Пункт 1 повестки дня

**Утверждение повестки дня и другие  
организационные вопросы**

**Выборы, выдвижение кандидатур и утверждение  
назначений**

**Выборы восьми членов Постоянного форума по вопросам  
коренных народов**

**Записка Генерального секретаря**

**Добавление**

1. Генеральный секретарь получил от правительства Демократической Республики Конго сообщение о выдвижении кандидатуры на выборы в члены Постоянного форума по вопросам коренных народов<sup>1</sup>. Выдвинута кандидатура Нжумы Экунданайо.

2. В приложении к настоящему документу приводятся биографические сведения о г-же Экунданайо.

---

<sup>1</sup> Информацию о других выдвинутых правительствами кандидатах см. в E/2001/L.2/Add.14–18.

## Приложение

### **Нжума Экунданайо (Демократическая Республика Конго)**

#### **Ранг**

Младший научный сотрудник

#### **Функции**

Преподаватель, Педагогический институт в Кананге (1978–1980 годы)

Научный работник (1980–2000 годы)

#### **Полученные дипломы и свидетельства**

Успешно сдала комплексный экзамен для поступления на учебу на соискание докторской степени, Монреаль, 1976–1977 годы

Магистр искусств в области социологии, Оттава, 1975 год

Бакалавр искусств со специализацией по социологии, Оттава, 1974 год

Бакалавр искусств со специализацией по психологии, Оттава, 1974 год

Вузовский диплом (помощник по социальным вопросам), Квебек, 1976 год

Диплом Центра координации социальных исследований и документации в странах Африки к югу от Сахары (СЕРДАС), Киншаса, 1983 год

Диплом Исполнительного секретариата по делам женщин и семьи, 1987 год

Отмечена за исследовательскую работу, Киншаса, 1988 год

#### **Исследовательская работа**

Социальная психология, изучение малых групп (пигмеи)

#### **Опубликованные статьи**

Contribution-témoignage en matière de développement, étude de cas : Kananga-Bukavu (aspects agraires, formation et culture), *in* Actes de Colloque/CERUKI, 1979.

Les oubliées de toujours : les minorités/minorité silencieuse : les femmes; minorité agissante : les étrangers; minorité marginalisées : les « Pygmées », *in* Quelle politique culturelle pour la 3e République au Zaïre, Kinshasa, 1993.

Analyse de la situation des femmes et enfants « pygmées » du Zaïre, Kinshasa, 1993 (inédit).

#### **Участие в семинарах**

Проект в области развития в Заире, Кананга, февраль 1979 года.

«Социальные действия в Заире», организатор мероприятия, Нсесе, февраль 1981 года.

Учеба по линии СЕРДАС и ЮНЕСКО, Киншаса, ноябрь 1983 года.

Вопросы желанного деторождения в Заире, Киншаса, 1985 год.

Международное совещание социологов и антропологов Центральной Африки, докладчик, Киншаса, январь 1988 года.

Лексикография и учебная грамматика на национальных языках, Киншаса, март 1988 года.

Семинар-практикум, Яунде, декабрь 1994 года.

Семинар-практикум «Социально-просветительная интеграция пигмеев», Банги, июнь 1995 года.

Семинар-практикум «Разработка научных регламентов, позволяющих активизировать исследования в области репродуктивного здоровья», май 1998 года.

Практикум для санитарных просветителей и социальных организаторов, май 1998 года.

«Круглый стол» по разработке плана действий в области психосоциального развития малолетних детей, май 1998 года.

Семинар-практикум «Политика и генеральный план в области развития традиционной медицины», февраль 1999 года.

Семинар-практикум «Разработка национального плана по искоренению практики калечения женских половых органов».

Семинар-практикум «Новые методы охраны здоровья женщин», июнь 1996 года.

Семинар-практикум «Разработка санитарных норм в Демократической Республике Конго», июнь 1999 года.

### **Конференции и коллоквиумы**

Совещание научных работников, Киншаса, 1991 год.

Суверенная национальная конференция «В поддержку прав безгласных меньшинств/женщин», Киншаса, 1991–1992 годы.

Конференция по проблемам банту и пигмеев, Либревиль, ноябрь 1995 года.

Совещание экспертов по поощрению и развитию промышленного применения лекарственных растений в Африке, Браззавиль, ноябрь 1995 года.

Коллоквиум, посвященный общему обсуждению вопросов образования, Киншаса, январь 1996 года.

Международное консультативное совещание по вопросам охраны здоровья коренного населения, Женева, ноябрь 1999 года.

Всемирная конференция по борьбе против расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, Дурбан, Южная Африка, август — сентябрь 2001 года.

Совещание организации «Всемирная женская сеть за репродуктивные права», проводившееся в порядке подготовки к девятому международному совещанию «Женщины и здоровье», Яунде, Камерун, октябрь 2001 года.

**Практическая научная деятельность**

Проживание среди пигмеев Киву: исследование проблем интеграции пигмейских меньшинств, 1980–1981 годы.

Повторное проживание среди пигмеев Киву: выяснение нужд пигмеев совместно с самими пигмеями, 1986 год.

Научная поездка по выяснению мест проживания пигмейского населения Нижнего Конго, Конго и Центральноафриканской Республики (исследовательская работа позволила выяснить схему разделения труда, при которой женщинам отводится функция ухода за жилищем и исцеления членов общины).

---